

HÍRHOZÓ

4. évfolyam 2. szám

2010. december



Értény Község Önkormányzatának információs lapja



Keresztesi Anikó: Hóember

Hull a hó, itt van december
Kint a hóban áll egy ember.
Hófehér köpenye alatt
Kövér hasa csak úgy dagad.
Szeme kerek fekete szén,
Seprű van a keze helyén.
Répából van az ő orra,
Nem magától nőtt az oda.
Nyakában hosszú sál lobog,
Fején lyukas kalapot hord.
Nem moco rog, áll egy helyen,
Mégsem fázik egész télen.
Hóeséstől tovább dagad,
Nagy hasa majd szét hasad.
S mikor a tavasz eljön majd,
Hóemberből csak víz marad.

Keresztesi Anikó: Karácsonyi ünnephezó

Kis Jézusnak ünnepére,
Gyermekeknek öröme,
Beborító hótakaró,
Ezüst fenyőt felállító,
Karácsonyfán szépen zengő
Csilingelő aranyeső,
Szikrát szóró csillagszóró,
Karácsonyi ünnephezó.
Friss kalács itt diós-mákos,
Fenyőfán meg mézes-mázos.
Ünnepeljünk szeretetben,
Boldogságban, békességben!





HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG

☒ 7093. Értény, Béke tér 325.

☎ 06-74-476-495

E-mail: erteny@tolna.net

2010. ÉVI HELYHATÓSÁGI VÁLASZTÁS

2010. október 3-án Önkormányzati választások voltak az országban, így településünkön is. A választás során rendkívüli esemény nem történt, rendben lezajlott minden. Ismertetném a részletes eredményeket.

A SZAVAZATOK ALAKULÁSA

Értény Önkormányzat testülete

Máj Zoltán	213
Orsós László	180
Kakucs Gyöngyi E.	155
Simon Ferencné	120
Szalai László	98
Boda Sándorné	95
Tóth Károly	95
Juhász Attila	78
Szádóczky Béláné	73
Viszti György	46
Kalányos Róbert	46
Ifj. Nagy Mihály	37

Polgármester

Máj Zoltán	279
Kakucs Gyöngyi Erzsébet	101

Kisebbségi Önkormányzat

Orsós László	36
Orsós Mihályné	19
Ignác Szilvia	16
Kalányos Róbert	11
Orsós György	10

2010. ÉVI ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁS EREDMÉNYEI

Polgármester

MÁJ ZOLTÁN

Képviselő-testület

KAKUCS GYÖNGYI ERZSÉBET
ORSÓS LÁSZLÓ
SIMON FERENCNÉ
SZALAI LÁSZLÓ

Kisebbségi Önkormányzat testülete

IGNÁCZ SZILVIA
KALÁNYOS RÓBERT
ORSÓS LÁSZLÓ
ORSÓS MIHÁLYNÉ

Kívánok az elkövetkezendő négy évre mindenkinek jó munkát, kitartást és jó együttműködést!

Gelencsér Györgyné
Helyi Választási Bizottság elnöke

„ISTEN ENGEM ÚGY SEGÉLJEN!”

Értény Község Polgármestere, valamint Önkormányzati Képviselő-testületének tagjai A helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. tv. 32. § alapján a Képviselő-testület előtt a 2010. október 13. napján megtartott alakuló ülésén az alábbi esküt tette le:

„ Én esküszöm, hogy hazámhoz a Magyar Köztársasághoz hű leszek, az Alkotmányt a többi jogszabállyal együtt megtartom és megtartatom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm. A képviselő-testületi tagsági tisztségemből eredő feladataimat Értény település fejlődésének előmozdítása és az Alkotmány érvényesülése érdekében lelkiismeretesen teljesítem. Isten engem úgy segéljen! „



A Képviselő-testület alpolgármesternek Orsós Lászlót, az Ügyrendi Bizottság elnökének Szalai Lászlót, tagjainak Kakucs Gyöngyi Erzsébetet és Simon Ferencnét, Értény-Koppányszántó Óvoda Intézmény Fenntartó Társulási Tanácsba delegált tagnak Simon Ferencnét, jegyzőkönyv hitelesítőnek Simon Ferencnét és Szalai Lászlót választotta.

2010. október 13. napján került sor Értény Község Cigány Kisebbségi Önkormányzat testületének alakuló ülésére is, melyen a testület tagjai az alábbi esküt tették le:

„Énmint a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló törvény szerinti cigány kisebbségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem ellátása során kisebbségi közösségemhez hű leszek, az Alkotmányt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkám során választóim akaratához híven, lelkiismeretesen járok el, minden igyekezetemmel a cigány kisebbség anyanyelvének, hagyományainak, kultúrájának a megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni. Isten engem úgy segéljen!”



A testület elnökének Orsós Lászlót, elnökhelyettesének Kalányos Róbertet választotta.

A 2006-2010. év közti ciklusban tevékenykedő képviselőknek ezúton is köszönjük a négy év alatt végzett munkájukat. Az újonnan megválasztott tisztségviselőknek eredményes munkát kívánunk!

ANYAKÖNYVI ESEMÉNYEK

2010. évben kilenc gyermek született, ezúton is **gratulálunk a szülőknek!**

Orsós Balázs Vendel, Orsós György, Orsós Virág Katalin,
Kovács Márk, Ignác Alex Szebaszián, Orsós Eszter Viola,
Kalányos Norbert Péter, Ignác Mónika,
Orsós Letícia Nikolett, Szabó Noémi



Házasságkötésre négy esetben került sor.



Németh Mária - Szabó István
Szabó Gabriella Kitti – Hegyi Zsolt
Orsós Anna – Orsós György
Orsós Szilvia – Orsós Sándor

Sok boldogságot kívánunk!

Az idén 17 embertársunktól kellett elbúcsúznunk :

Szabó Árpád, Csirke Mihályné, Furi Lajos, Biczi Zsuzsanna,
Takács Istvánné, Bocska János, Jakab János, Tóbiás János, Mészáros József,
Gelencsér György, Szalai Árpádné, Bornemissza Jánosné,
Rudolf József, Ábrahám Istvánné, László Zoltán, Végh István, Varga Imre László,



Nyugodjanak békében!

„ÍGÉRD MEG KEZED, KEZEMBŐL VISSZA NEM VESZED...”

Ezúton szeretnénk szívből gratulálni azoknak a házaspároknak, akik idén ünnepelték 60.,
55. és 50. házassági évfordulójukat.

Kívánunk az elkövetkező évekre erőt, egészséget és még sok boldogságot!

Szakály Ilona – Tóth Károly
Bebesi Rózsa – Bartha Pál
Szita Rózsa – Szabópeti József
Marácz Piroska – Ábrahám Lajos
Horváth Mária – Molnár Károly



"Tévedsz hogyha azt hiszed a szerelem csak játék,
vagy lobogó fáklya, mely az ujjaidra ráég.
Együtt ülni kéz a kézben a kispadon este,
sétálni a patak partján csillagokat lesve.
Kedveseddel szombaton vígan táncba menni,
tévedsz, hogyha azt hiszed a szerelem csak ennyi.
Nagy dolog a szerelem és ahogy múlnak az évek,
még nagyobb lesz, mint egy meleg kendő úgy betakar téged.
Erő elszáll, szépség hervad, jön az ős, a tél is,
aki szeret melletted lesz, megbecsül majd mégis.
Az élet véges, végig együtt kell leélni,
úgy válik el mit ér a nő, és mit ér a férfi.
Jót és rosszat megosztani, kacagni és sírni,
a szerelem dal, amelyet együtt kell megírni.....!

MORZSÁK A NYUGDÍJAS KLUB ÉLETÉBŐL

Augusztus 17-én került sor az ebéddel egybekötött nyárbúcsúztató rendezvényünkre.

Nyárbúcsúztató

Szűkre szabott hajnalok
Topognak a nappalok
Nyújtózkodó éjszakák
Minduntalan átszabják
Halványfényű hetemet

Őszeség a lehelet
Kökénybokor ág felett
Pillekönnyű harmaton
Elcsúszik a dallamom
Fütyös kedvű reggelen

Fecskecsapat elhessen
Könnyem mögül lesem
Otthonában néhány már
Készülődő gólya pár:
Elmúlóban van a nyár



Október 19-én megünnepeltük az idősek napját, ahol az óvodások és az iskolások köszöntötték a település idős embereit. A műsor után süteménnyel és pogácsával kínáltuk meg a résztvevőket.



Szállnak az évek, elszáll életünk.
Ősz lett, pedig tegnap üde tavasz volt.
Sürget a kiáltás, mit nem feledhetünk:
Ameddig még időnk van, tegyük jót!



December 6-án és 7-én az értényi Mikulás meglátogatta a nyugdíjas klub lakóit, akiknek jelképes ajándékkal kedveskedett. A meghitt beszélgetés alatt teát, forralt bort és palacsintát fogyasztottak.



Szabó Istvánné
klubvezető

ÉRTÉNYI IFJÚSÁGÉRT EGYESÜLET

2010. november 16. napján megalakult az Értényi Ifjúságért Egyesület. A közhasznú szervezet alapvető célja kulturális és sporttevékenység.

Ezen belül tagjainak, a település lakosságának, valamint az óvoda sporttevékenységének biztosítása, versenyek, tanfolyamok szervezése, a rendszeres testedzés és sportolás lehetőségének biztosítása, a társadalmi önkéntesség és közösségi élet kibontakoztatása, sportkapcsolatok létesítése és fejlesztése, a hátrányos helyzetű fiatalok társadalmi integrációjának elősegítése, a roma kulturális örökség megőrzése, nemzeti és nemzetközi szervekkel történő együttműködés, kapcsolattartás roma szervezetekkel, intézményekkel, civil szervezetekkel. A cigányság értékeinek ápolása érdekében szervezi a cigány kisebbség társadalmi, kulturális értékeinek ápolását és átörökítését célzó rendezvényeket, biztosítja az ilyen jellegű rendezvényeken való megjelenést, fellépést.

A közgyűlés az Egyesület elnökének Hetzer Gábort, alelnökének Ignác Anitát, elnökségi tagnak Orsós Csabát, Orsós Györgyöt, Gománné Szabó Zsuzsannát, az Egyesület Ellenőrző Bizottság elnökének Juhász Attilát, tagjainak Orsós Máriát és Szádóczky Bélánét megválasztotta.

A tagsági jogviszony keletkezése: Az Egyesület tevékenységébe bekapcsolódhat az a természetes személy, aki az alapszabály rendelkezéseit magára nézve kötelezően elfogadja, az alapszabályt megismeri és kötelezettséget vállal az Egyesületi célok megvalósítása érdekében történő közreműködésre és a tagdíj megfizetésére. Az Egyesületbe való belépés önkéntes. Az új tag felvételéről az Elnökség előterjesztése alapján a közgyűlés dönt.

Pártoló tagság: Az Egyesület céljainak elérését támogató, de munkájában részt nem vevő pártoló tagjai lehetnek. Pártoló tag lehet az a magánszemély, jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet.

A VADRÓZSÁK SIKEREI

A táncsoport 4 éve működik.

Ez idő alatt sok helyen léptek fel szórakoztató rendezvényeken és minősítő versenyeken is.

A környező településeken Falunapokon, romanapokon, megyén belül és megyén kívül kistérségi Ki mit tudon vettek részt.

Legutóbb Dombóváron a csoport második helyezést ért el 30 fellépőből, valamint szóló táncban első díjat kaptak.

Kakasdon a Hagyományőrző napon ugyancsak nagy elismerésben volt részük.

Ebben az évben is már több meghívásnak tettek eleget. Legutóbb Kaposváron és Baján romafesztiválon szerepeltek, ahonnan új meghívást is kaptak.

Szeptember 25-én Győrben léptek fel a Rajkó Zenekar felkérésére a Czinka Panna Egyesület által szervezett Kultúresten. Itt több fiatal tehetség mellett kapott a csoport vastapsot.

Október 2-án Budapesten a Láng-gépgyár színpadán arattak nagy sikert.

Ugyancsak októberben a Merlin Színházban tehetség kutató válogatáson vettek részt egy német táncos-koreográfus, Costanca Macras vezetésével.

A csoport a jövő évre meghívást kapott egy egyhetes munkára.



KREATÍV ÖTLETEK



Az idei karácsonyon új köztéri és intézményi díszítéssel készültünk az ünnepre. Külön dicséret illeti Juhász Attilát, akinek egyedüli keze munkáját dicséri az üvegfa. Ezúton köszönjük minden aktivista munkáját, aki az alábbi ötleteket megvalósította.



MEGHÍVÓ

Értény Község Önkormányzati Képviselő-testülete és Értény Község Cigány Kisebbségi Önkormányzat testülete **2010. december 21. napján (kedden) délután 15 órakor közmeghallgatást** tart a Művelődési Házban, melyre ezúton tisztelettel meghívjuk.

MÉG MINDIG „KUTYAÜGY”!

2007. júniusában megjelenő újságunkban idéztük Értény Község Önkormányzat Képviselő-testületének az ebtartásról szóló 6/2007.(IV.13.) számú rendeletét. Akkor mindenkit kértünk, hogy tartsa be a benne lévő szabályokat, de sajnos 3 év elteltével is ugyanott tartunk, még mindig nagyon sok problémát okoznak a településen kóborló kutyák. Felhívjuk minden ebtartó figyelmét, hogy amennyiben nem történik változás a szabadon kóborló kutyákkal kapcsolatban, foganatosítani fogjuk a rendelet 8. §-ában megállapított, - adók módjára behajtható - 30.000 Ft-ig terjedő pénzbírság kiszabását.

KÉRÜNK MINDENKIT, HOGY TARTSA ZÁRT HELYEN ILLETVE - HA ARRA NINCS MÓD - KÖTVE A KUTYÁKAT!

*... ber, ber, ber, fázik benne az ember...
- Ősz és télelő az oviban -*

Szeptemberben már 46 ovist vártunk a Süni és Maci Csoportba.

Az új kisóvodások Zsuzsi néni, Irénke néni és Dia néni védőszárnyai alá kerültek, ki mosolyogva ki sírva, de az ovis mindennapokat hamar megszokták. A hosszú és szép nyárató lehetővé tette számunkra, hogy nagy sétákat tegyünk a faluban és a környékén. Igen büszkék vagyunk arra, hogy akár a Kis malomig is elsétálhatunk a gyerekekkel, ha úgy tartja kedvünk. Ilyenkor terményeket gyűjtöttünk, megfigyeltük a természet változásait, a közlekedést, a járműveket, és persze délután nagyot aludtunk.

A legkisebbek még nem vállalkoztak ilyen sétákra, de a nagyok sokat segítettek nekik, hogy egyre ügyesebbé és önállóvá váljanak.

Októberben elkezdődtek a már hagyományos ünnepek, az Idősek Napján ajándékkal és műsorral kedveskedtünk a szépkorúaknak.

Novemberben a község védőszentjének tiszteletére – lámpásokkal sétáltuk körbe a Béke teret Márton napján. Már napokkal korábban készülni kezdtünk erre, hiszen idén a gyerekekkel együtt készítettük a lámpásokat.

A korai időpont ellenére szép látvány volt a sok világító henger a felvonulás során, amelyet megszakítottunk a templomnál, hogy Márton István prépost úr történetét meghallgassuk Szent Mártonról.



Matus Mihály tárogató muzsikájára vonultunk tovább és az fogadott a főtéren is, ahol forralt borral, teával és „likas kaláccsal” vendégelt meg minden résztvevőt.



A december pedig teljesen az ünnepek jegyében telik, hiszen 6-án megérkezett hozzánk a Mikulás, akit – szokás szerint – dallal, verssel és tiszta kiscipőkkel vártunk.

Biztosan nagyon jók voltunk, mert virgácsot senki sem kapott, hanem nagy-nagy csomagot adott mindenkinek a piros ruhás vendég.

A karácsonyvárás időszaka is programokkal és tennivalókkal zsúfolt, mert december 16-án karácsonyi játszóházat tartunk a Művelődési Házban, erre meghívtuk a Koppányszántói ovisokat és szülőket is.

A hétköznapokon pedig készülünk a december 21-én tartandó „óvodás Karácsony” ünnepére, ahol minden gyermek együtt örülhet szüleivel, nagyszüleivel a közelgő gyertyagyújtásnak. Erre a rendezvényre mindenkit nagy szeretettel várunk 16 órától a Művelődési Házba.

Ezúton szeretném megköszönni Értény Község Cigány Kisebbségi Önkormányzatának, hogy 20.000 Ft-al támogatta az ovisokat.

Mindenkinek békés, boldog ünnepeket kívánnak az ovisok és óvodai dolgozók, maguknak pedig nyugalmat, hogy januárban újult erővel fogadhassuk az 52 ovist!

Fenyő Andrea
óvodavezető



SZENT MÁRTON LEGENDÁJA

Szent Márton a kora középkor egyik legnépszerűbb szentje volt. Tizenöt évesen a császár rendeletére apja helyett lovagi szolgálatba kellett lépnie. Lovag korában történt, hogy Amiens városába kellett lovagolnia kis csapatával. Hideg tél volt, a sűrű hóhullásban késő este érkeztek a város falaihoz. Megzörgették a kaput: Engedjete be! Fontos levelet hoztunk. Márton nyöszörgésre lett figyelmes. A kapuban egy koldus didergett.

— Segítsetek, vitéz urak! Éhes vagyok, napok óta koplalok, a hidegben majd meg fagyok. Szánjátok meg a nyomorult koldust.

A lovagtársak csúfolódni kezdtek:

— Majd bizony a palástunkat adjuk oda!

— Mi is éhezünk, fáztunk, ne állj az utunkba!

— Hallgassatok! Bizonyosan azért került ez a szerencsétlen a mi utunkba, mert Isten nekünk rendelte, hogy segítsünk rajta.

— Hogy akarsz segíteni, hisz a mi élelmünk is elfogyott!

— Valóban, szegény ember, kenyerem nekem sincs, de a köpenyem megosztom veled, legalább a hidegtől védve légy!

— Ostoba vagy! Hosszú még a tél, most te fogsz megfagyni fél köpenyben.

— Nem, barátaim, a jótett melege átjárja a szívet. Aki másokon segít, meg nem rövidülhet.

Azon az éjszakán Márton különös álmot látott. Ott állt az Úr trónusánál, körül a fényes angyali sereg. Az Úr vállán Márton megpillantotta azt a fél köpenyt, amelyet este adott a szegény koldusnak. Az Úr pedig így szólt:

— Tudd meg, Márton, ha bármi jót teszel a legkisebb testvéreddel is, azt mindig velem teszed.

Amikor Márton reggel felébredt, szilárd elhatározás született szívében:

— Nem akarok katona lenni, Jézus barátja vagyok. Nem kell a kard, a páncél, ami eddig védett. Nincs rá szükségem, mert tudom, hogy engem Jézus segít és erősít. Elmegyek, és a szegényeket, árvákat, gyengéket fogom védeni.

Isten kegyelmet adott szolgájának, védte a gyengéket, szegényeket, sok barátot szerzett magának, mindenki szerette. Vándorlásai során Tours-ba érkezett. A városban akkor halt meg a püspök. A nép Mártont kérte:

— Légy a püspökünk! Légy a mi vezetőnk!

— Nem akarok püspök lenni. Én az Úr alázatos szolgája vagyok, nekem nem kell rang, méltóság!

Nagyon megijedt Márton, és elmenekült a város szélére, ott bebújt a legkisebb ház liba óljába. A városlakók egész nap keresték, nagy szomorúsággal kutatták.

— Ő a szegények gyámolítója, egyszerű, igazságos pap. Ő legyen a mi püspökünk!

— Meg kell találnunk! Végtelen szeretete, jósága áldást hoz városunkra!

— Igazságos, megvédi az ártatlanul üldözötteket.

— Keressük! Meg kell találnunk!

— Figyeljete! Ott, a ludak óljában éktelen gágogás van, nézzük meg!

— Ide búj a ludak közé, de azok elárulták rejtekhelyét.

— Látom, nem bújhatok el a püspökség elől, a feladatot vállalom, ha egyszerű remeteéletemmel együtt elfogadtok. Ígérem, az Úr hűséges pásztora leszek, őrzöm a hit tisztaságát.

Ettől kezdve Márton a nép szeretett és hűséges pásztora lett. Mindenki tisztelte és szerette.

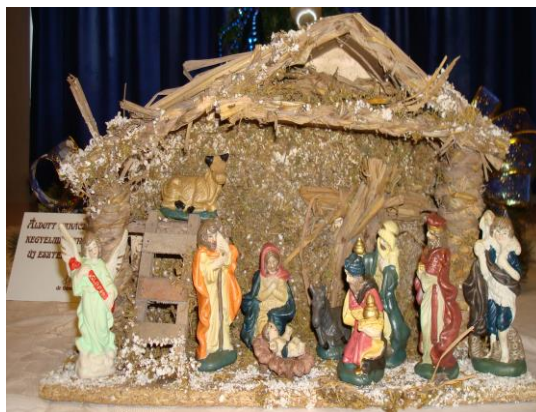
M E G H Í V Ó

Ünnepeljünk együtt békében és szeretetben!

Közös gyertyagyújtásra hívunk mindenkit,
aki szeretné közösségben tölteni a
Szentestét.

2010. december 24-én 16 órai kezdettel
megrendezésre kerül az - immár
hagyománnyá vált - karácsonyi
ünnepségünk a főtéren.

Szeretettel várunk minden kedves
érdeklődőt!



**KÍVÁNUNK MINDEN KEDVES ÉRTÉNYI
LAKOSNAK ÉS CSALÁDJAIKNAK MEGHITT,
SZERETETBEN TELJES KARÁCSONYI
ÜNNEPEKET ÉS NAGYON BOLDOG ÚJ ÉVET!**

Máj Zoltán, Kakucs Gyöngyi Erzsébet, Orsós László, Simon Ferencné, Szalai László
polgármester Értény Község Önkormányzat Képviselő-testülete

Orsós László Ignác Szilvia, Kalányos Róbert, Orsós Mihályné
CKÖ elnöke Értény Község Cigány Önkormányzat testülete

Értény-Koppányszántó Községek Körjegyzőségének dolgozói

Fábián Péter
körjegyző

Bati Tamásné
adóügyi előadó

Hetzer Gábor
pénzügyi előadó

Gománné Szabó Zsuzsanna
igazgatási előadó

Tóth Tibor
pénzügyi előadó

Viszti Györgyné
gazdálkodási előadó



Karácsonyi receptek (külföldi országok karácsonyi süteményei)

Karácsonyi stollen (osztrák kalács)

Hozzávalók:

500 g finomliszt, 1 dl tej, 1 tojás, 250 g vaj, 50 g élesztő, 10 g só, 100 g cukor, 2 cl rum, egy citrom reszelt héja, 50 g kandírozott citromhéj, 50 g kandírozott narancshéj, 50 g mazsola, 50 g darált, hántolt mandula, egy kávéskanál szegfűbors, egy kávéskanál őrölt szerecsendió, egy kávéskanál kardamon, egy kávéskanál fahéj, a sütés utáni felületkezeléshez olvasztott vaj és porcukor.

Elkészítés:

A lisztet egy tálba szitáljuk és a közepében kialakított mélyedésbe öntjük a tejben, kis cukorral megfuttatott élesztőt. Az így kapott híg kovászt meleg helyen 30 percig kelesztjük. A mazsolát és az apróra vágott kandírozott gyümölcsöket rumba áztatjuk. A megkelt kovászhoz hozzáadjuk a tojást, sót, cukrot, fűszereket, vajat és mindezt homogén tésztává dagasztjuk. Ezután egy órára meleg helyre tesszük. A kelesztés után hozzáadjuk az áztatott mazsolát és gyümölcsöket meg a mandulát. Zsírozzuk ki a sütőlemezt vagy béleljük ki sütőpapírral. Osszuk ketté a tésztát és gömbölyítsük fel őket, majd nyújtsuk kb. 2cm vastagságúra és az egyik végét kb. a tészta feléig hajtsuk be, hogy kialakuljon a jellegzetes stolleni forma, majd meleg helyen két órán át kelesszük. A sütőt melegítsük 180°C-ra és kb. 45–50 percig süssük. Sütés után kenjük be többször olvasztott vajjal majd kihülés után szórjuk meg vastagon porcukorral. Végül becsomagolva hűvös helyen tároljuk. A hozzávaló fűszereket helyettesíthetjük mézeskalács-fűszerkeverékkel is.

Karácsonyi panettone (olasz kalács)

Hozzávalók:

500 g liszt, 40 g élesztő, 100 g cukor, 125 ml langyos tej, 6 tojás sárgája, 200 g margarin, 1 citrom reszelt héja, 1–1 csipetnyi só, csipetnyi őrölt fahéj, szegfűszeg, cukrozott citrom- és narancshéj, 50 g cseresznye- vagy meggybefőtt, 100 g mazsola (vagy kandírozott gyümölcs), a megkenéshez egy tojás sárgája.

Elkészítés:

Az élesztőt megfuttatjuk langyos, enyhén cukros tejben. A lisztet egy tálba öntjük, a közepén kialakítunk egy mélyedést, abba beleöntjük a megfuttatott élesztőt, kidolgozzuk, és kb. 30 percig hagyjuk kelni a kovászt. A maradék cukrot, tejet és a tojássárgáját, valamint a margarint és a fűszereket (vagy a kandírozott gyümölcsöket) a tésztához adjuk. Addig gyúrjuk, míg a tészta le nem válik a tál falától. Letakarjuk a tálát egy konyharuhával és kb. 1 óra hosszat duplájára kelesztjük.

Apróra vágjuk a narancs- és citromhéjat, a meggy- vagy cseresznyebefőttet (ha kandírozott gyümölcsöt használunk, akkor értelemszerűen ezt a műveletet elhagyjuk). Egy kb. 20 cm-es formába sütőpapírt teszünk (a sütőformának magasnak kell lennie), kikenjük vajjal és beszórnuk liszttel. A tésztát kinyújtjuk, rászórnuk a felapritott gyümölcsöket és mazsolát, majd alaposan összegyúrjuk. Belerakjuk a sütőformába és letakarva még egy órán át pihentetjük. A sütőt 200°C-ra előmelegítjük. A panettone tetejét keresztalakban bevágjuk, megkenjük tojássárgájával. Kb. 45 percig sütjük. Amikor kihült, megszórnuk porcukorral.

Német karácsonyi kalács

Hozzávalók:

- 5-5 dkg cukrozott narancs- vagy citromhéj vagy más aszalt gyümölcs, - 5 dkg tisztított mandula, - 10-10 dkg mazsola és aszalt ribiszke, - 1-1 citrom és narancs reszelt héja, - 6 evőkanál rum, - 45 dkg finomliszt, - 4 dkg élesztő, - 5 dkg barna cukor, - 14 dkg vaj, - 1 tojás, - 2,5 dl langyos tej, - 2-3 dkg koktélcseresznye,

a tészta nyújtásához: liszt

a mandulás masszához:

- 10 dkg cukor (a fele lehet barna), - 10 dkg őrölt mandula, - 1 tojássárgája, - 1 evőkanál citromlé

a tetejére: porcukor

Elkészítés:

A cukrozott citrom- és narancshéjat, a mandulát apró kockákra vágják. A mazsolával és az aszalt ribizskével összekeverik. A citrusok reszelt héjával és a rummal összeforgatják, majd letakarva 1 éjjelen át állni hagyják. A lisztet a sóval, az élesztővel a cukorral és 10 deka vajjal összemorzsolják. A tojást felverik, a tejet apránként beleöntik. A lisztes keverékkel több részletben összegyúrják; akkor jó, ha a tészta az edény falától elválik. Belisztezett gyúrolapon kb. 10 percig dagasztják. Kivajazott tálban, letakarva, langyos helyen kb. 1 óra alatt a duplájára kelesztik.

A mandulás masszához valótat összegyúrják, porcukorral meghintett gyúrolapon rúddá formálják. Fóliába csomagolva hűtőbe teszik, hogy egy kissé megkeményedjen. A rumos gyümölcsöt lisztes, majd a tésztát kb. 30x20 centis lappá nyújtják. A maradék (4 dkg) vajat fölolvastják, felével a tésztát megkenik. A mazsolányi darabokra vágott koktélcseresznyét rászórnak, a mandulás rudat a közepére fektetik. A tésztával bebugyolálják, beolajozott fóliával letakarják, és újabb 45 percig kelesztik. Forró 190 °C-os sütőben (légkeveréses sütőben 170 °C) kb. 30 percig

sütik. Amikor kész, 5 percig pihentetik, a maradék vajjal lekenik, a porcukorral meghintik. Rácson hagyják kihűlni. Hónapokig eláll.